16 January 2003
Arabic

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



لجنة المخدرات

الدورة السادسة والأربعون

فيينا، ٨-١٧ نيسان/أبريل ٢٠٠٣

البنود ١٠ - ١٤ من جدول الأعمال المؤقت*

افتتاح الجزء الوزاري

المناقشة العامة في الجزء الوزاري: تقييم التقدم المحرز والصعوبات المصادفة في تحقيق الغايات والأهداف المحددة في الاعلان السياسي الذي اعتمده الجمعية العامة في دورتها الاستثنائية العشرين

مناقشات المائدة المستديرة في الجزء الوزاري: تحديات مشكلة المخدرات العالمية واتجاهاتها الجديدة وأنماطها؛ ومكافحة العرض غير المشروع للمخدرات؛ وتعزيز التعاون الدولي على مكافحة المخدرات العالمية استنادا إلى مبدأ تقاسم المسؤولية؛ وخفض الطلب والسياسات الوقائية

اعتماد البيان الوزاري المشترك

اختتام الجزء الوزاري

التنظيم الموضوعي للجزء الوزاري

مذكرة من الأمانة



افتتاح الجزء الوزاري

١ - أوصى المجلس والاقتصادي والاجتماعي، في الجزء الأول من قراره ٣٠/١٩٩٩، بأن تعقد لجنة المخدرات، كلما اقتضى الأمر، أجزاء من دوراتها على مستوى وزاري، للتركيز على مواضيع محددة تتعلق بمتابعة الدورة الاستثنائية العشرين للجمعية العامة. واتفقت اللجنة في دورتها الثالثة والأربعين في عام ٢٠٠٠، على عقد جزء وزاري في دورتها في عامي ٢٠٠٣ و ٢٠٠٨، ليتوافق ذلك مع المواعيد المستهدفين لتحقيق الأهداف التي اتفقت عليها الجمعية العامة في دورتها الاستثنائية العشرين. وقررت اللجنة في قرارها ٧/٤٥، المعنون "الأعمال التحضيرية للجزء الوزاري من الدورة السادسة والأربعين للجنة المخدرات المتعلقة بمتابعة الدورة الاستثنائية العشرين للجمعية العامة"، أن يعقد الجزء الوزاري في فيينا في نيسان/أبريل ٢٠٠٣ لمدة يومين. ويرد في المرفق الثالث برنامج العمل المقترح للجزء الوزاري.

المناقشة العامة في الجزء الوزاري

٢ - قررت اللجنة أيضا في قرارها ٧/٤٥ أن يكون موضوع الجزء الوزاري تقييم التقدم المحرز والصعوبات المصادفة في تحقيق الغايات والأهداف المحددة في الاعلان السياسي الذي اعتمدهت الجمعية العامة في دورتها الاستثنائية العشرين. وقررت اللجنة كذلك في نفس القرار أن يتألف الجزء الوزاري من مناقشة عامة لهذا الموضوع ومناقشات مائدة مستديرة تتناول مواضيع محددة.

قائمة المتحدثين

٣ - يمكن الحصول من الأمانة على قائمة المتحدثين في المناقشة العامة، التي وضعت بسحب القرعة في ٢٤ آذار/مارس ٢٠٠٣، وستنشر في اليومية.

المدة المحددة للبيانات

٤ - ستقتصر المدة المحددة للبيانات على ٥ دقائق، لتمكين ممثلي جميع الدول الأعضاء من مخاطبة المشاركين الآخرين في الجزء الوزاري الذي ستكون مدته يومين.

مناقشات المائدة المستديرة في الجزء الوزاري

- ٥- حددت اللجنة في اجتماعها لما بين الدورتين في عام ٢٠٠٢، عملاً بقرارها ٧/٤٥، أربعة مواضيع لمناقشات المائدة المستديرة في الجزء الوزاري. ويبين المرفق الأول هذه المواضيع الأربعة والمواضيع المتفرعة منها، كمواضيع رئيسية ومواضيع فرعية. ويبين المرفق الثاني شكل مناقشات المائدة المستديرة وتنظيمها.
- ٦- ويجوز، من حيث المبدأ، لكل دولة عضو في الأمم المتحدة أن تشارك في واحدة أو اثنتين من مناقشات المائدة المستديرة، بعد التشاور مع رئيس المجموعة الإقليمية التي تنتمي إليها ومع رئيس مناقشة المائدة المستديرة (أو كل من مناقشات المائدة المستديرة) المعنية.
- ٧- وسيقرر تخصيص المقاعد للمنظمات غير الحكومية والمنظمات الحكومية الدولية وكيانات الأمم المتحدة لمناقشات المائدة المستديرة بعد ٢٨ شباط/فبراير ٢٠٠٣، عندما تكون الوفود قد حددت مناقشات المائدة المستديرة التي تود المشاركة فيها.

اعتماد البيان الوزاري المشترك

- ٨- أوصت اللجنة في قرارها ٧/٤٥ بإصدار بيان وزاري مشترك مقتضب في ختام الجزء الوزاري من دورتها السادسة والأربعين. وعملاً بذلك القرار، سيشمل البيان الوزاري المشترك ما يلي:
- (أ) تقييم تنفيذ الالتزامات التي قطعت في الدورة الاستثنائية العشرين للجمعية العامة؛

- (ب) توصيات للفترة ٢٠٠٣-٢٠٠٧، بما في ذلك توصيات بشأن تعزيز دور لجنة المخدرات فضلاً عن دور برنامج الأمم المتحدة للمراقبة الدولية للمخدرات.
- ٩- وسيتاح في الجزء الوزاري من دورة اللجنة مشروع بيان وزاري مشترك، اقترحه رئيس اللجنة واستعرضته الدول الأعضاء أثناء اجتماعات اللجنة لما بين الدورتين.

اختتام الجزء الوزاري

- ١٠- سيشتمل اختتام الجزء الوزاري على اعتماد البيان الوزاري المشترك وقيام رؤساء اجتماعات المائدة المستديرة بعرض نتائج المناقشات التي دارت فيها.

٣٠ تعزيز هيئات الأمم المتحدة المعنية بمكافحة المخدرات وأشكال التعاون الدولي الجديدة على مكافحة مشكلة المخدرات العالمية، ولا سيما عن طريق ادماج المسائل المتصلة بمكافحة المخدرات في جهود المساعدة الدولية؛

٤٠ التعاون على معالجة مشاكل أكثر الدول تأثراً بعبور العقاقير غير المشروعة؛

٥٠ أثر الاتجار بالمخدرات في الجريمة الحضرية؛

(د) خفض الطلب والسياسات الوقائية:

١٠ تعاطي عقاقير متعددة؛

٢٠ دور المجتمع المدني والمدارس والألعاب الرياضية والحملات الاعلامية في خفض الطلب، ولا سيما في الوقاية؛

٣٠ تعزيز برامج علاج متعاطي المخدرات واعادة تأهيلهم وبرامج الوقاية والعلاج من الأمراض ذات الصلة، ولا سيما الهيف/الايدز.

المرفق الثاني

شكل وتنظيم مناقشات المائدة المستديرة التي ستعقد في الجزء الوزاري من الدورة السادسة والأربعين للجنة المخدرات

ألف- المشاركون

١- سيكون المشاركون في الجزء الوزاري كما يلي:

(أ) الأعضاء: الأشخاص الذين يمثلون الدول الأعضاء في الأمم المتحدة؛

(ب) المراقبون:

١' الأشخاص الذين يمثلون كيانات في منظومة الأمم المتحدة؛

٢' الأشخاص الذين يمثلون المنظمات الحكومية الدولية؛

٣' الأشخاص الذين يمثلون المنظمات غير الحكومية ذات المركز

الاستشاري لدى المجلس الاقتصادي والاجتماعي.

عدد المشاركين وتوزيعهم

٢- سيكون الحد الأقصى للمشاركين ٥١ مشاركا، منهم على الأقل ٣٥ ممثلا للدول الأعضاء. وباستعمال عضوية الأمم المتحدة كأساس، سيكون، من حيث المبدأ، عدد المشاركين من كل مجموعة اقليمية مشاركة في كل من اجتماعات المائدة المستديرة كما يلي:

(أ) ٣٥ مقعدا مخصصة للدول الأعضاء على النحو التالي:

١' مجموعة الدول الأفريقية: ٩ دول أعضاء؛

٢' مجموعة الدول الآسيوية: ٩ دول أعضاء؛

٣' مجموعة دول أوروبا الشرقية: ٥ دول أعضاء؛

٤' مجموعة دول أمريكا اللاتينية والكاريبي: ٦ دول أعضاء؛

٥' مجموعة دول أوروبا الغربية وبلدان أخرى: ٦ دول أعضاء؛

(ب) ١٠ مقاعد اضافية كحد أقصى مخصصة للدول الأعضاء. ضمنا للمرونة، سيخصص بحسب الحاجة وبعد التشاور مع رئيس كل اجتماع من اجتماعات المائدة المستديرة، ما لا يزيد على ١٠ مقاعد اضافية لوزراء ورؤساء وفود الدول الأعضاء؛

(ج) ٥ مقاعد كحد أدنى مخصصة للمراقبين. يمكن لكل اجتماع مائدة مستديرة أن يضم ما لا يقل عن ٥ مشاركين يمثلون المراقبين؛ كيانات منظومة الأمم المتحدة والمنظمات الحكومية الدولية، والمنظمات غير الحكومية ذات المركز الاستشاري لدى المجلس الاقتصادي والاجتماعي. ويمكن زيادة عدد المراقبين بما لا يتجاوز ١٠ اذا لم تكن الدول الأعضاء بحاجة إلى كل المقاعد العشرة الاضافية المشار اليها في الفقرة الفرعية (ب) أعلاه. وستتولى رئيس كل من اجتماعات المائدة المستديرة تنظيم مداخلات المراقبين وفقا للأنظمة ذات الصلة والممارسة المرعية؛

(د) مقعد واحد للأمانة. سيخصص لبرنامج الأمم المتحدة للمراقبة الدولية للمخدرات (اليونديسيب)، بصفته أمانة الجزء الوزاري، مقعد واحد في كل اجتماع من اجتماعات المائدة المستديرة، وسيساعد اليونديسيب الرئيس في اعداد الاستنتاجات لكل اجتماع من هذه الاجتماعات.

ترتيبات تنظيمية أخرى

٣- يجوز للدول الأعضاء في الأمم المتحدة التي ليست أعضاء في أي مجموعة اقليمية، كما يجوز للمراقبين، المشاركة في اجتماعات المائدة المستديرة المختلفة، عقب التشاور مع رؤساء تلك الاجتماعات.

٤- علاوة على المقعد المخصص لكل مشارك في اجتماع المائدة المستديرة، سيوفر مقعدان اضافيان في الصف الثاني لعضوين من وفده أو وفدها.

٥- يجوز لمثلي أي من الدول الأعضاء المهتمة بحضور اجتماعات المائدة المستديرة ومتابعة وقائعها.

٦- سيخصص ٢٤ مقعدا للمراقبين من كيانات منظومة الأمم المتحدة والمنظمات الحكومية الدولية والمنظمات غير الحكومية لكي يتسنى لها حضور مناقشات المائدة المستديرة.

٧- سيرسل رئيس كل مجموعة من المجموعات الاقليمية إلى رئيس لجنة المخدرات، في موعد لا يتجاوز ٢٨ شباط/فبراير ٢٠٠٣، قائمة بالدول التي ستشارك من منطقتها في كل اجتماع من اجتماعات المائدة المستديرة.

المرفق الثالث

برنامج العمل والجدول الزمني المقترح للمناقشة العامة ومناقشات المائدة
المستديرة التي ستعقد في الجزء الوزاري من الدورة السادسة والأربعين للجنة
المخدرات

اليوم الأول للجزء الوزاري، ١٦ نيسان/أبريل ٢٠٠٣

مناقشات المائدة المستديرة في الجزء الوزاري	الجلسات العامة
البند ١٠- افتتاح الجزء الوزاري ٩/٣٠
البند ١٢ (أ)- تحديات مشكلة المخدرات العالمية واتجاهاتها الجديدة وأنماطها	البند ١١- المناقشة العامة في الجزء ١٠/٣٠-١٣/٣٠ الوزاري
البند ١٢ (ب)- مكافحة العرض غير المشروع للمخدرات	البند ١١- المناقشة العامة في الجزء ١٥/٣٠-١٨/٣٠ الوزاري (تابع)

اليوم الثاني للجزء الوزاري، ١٧ نيسان/أبريل ٢٠٠٣

مناقشات المائدة المستديرة في الجزء الوزاري	الجلسات العامة
البند ١٢ (ج)- تعزيز التعاون الدولي على مكافحة مشكلة المخدرات العالمية، استناداً إلى مبدأ تقاسم المسؤولية	البند ١١- المناقشة العامة في الجزء ٩/٣٠-١٢/٣٠ الوزاري (تابع)
البند ١٢ (د)- خفض الطلب والسياسات الوقائية	البند ١١- المناقشة العامة في الجزء ١٤/٣٠-١٧/٣٠ الوزاري (تابع)
البندان ١٣ و ١٤- اختتام الجزء الوزاري: عرض الاستنتاجات التي أسفرت عنها مناقشات المائدة المستديرة واعتماد البيان الوزاري المشترك ١٧/٣٠-١٨/٣٠